

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת ה' אלפים ר"מ
למנו דיונים

הלק ראשון מן נולדים

| | | | | | |
|------|--------|--|------------------|---|-----------------------------------|
| מספר | מי היה | חודש, יום הולדת, יום המילה, דרך משל נולד ב"א | איה נולד דרך משל | שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון ב"ר משה | מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל |
| מספר | מי היה | חודש, יום הולדת, יום המילה, דרך משל נולד ב"א | איה נולד דרך משל | שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון ב"ר משה | מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל |

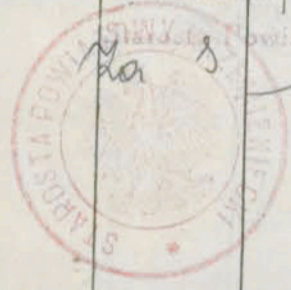
| | | | | | |
|------|--------|--|------------------|---|-----------------------------------|
| מספר | מי היה | חודש, יום הולדת, יום המילה, דרך משל נולד ב"א | איה נולד דרך משל | שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון ב"ר משה | מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל |
| 67 | היה | 18 5 | דניאל | אביו יוסף ורעייתו רחל | יוסף |
| 68 | " | 23 10 | " | אביו יוסף ורעייתו רחל | יוסף |
| 69 | " | 26 13 | " | אביו יוסף ורעייתו רחל | יוסף |
| 70 | " | 3 20 | " | אביו יוסף ורעייתו רחל | יוסף |
| 71 | " | 3 20 | " | אביו יוסף ורעייתו רחל | יוסף |

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1883 годъ.

Часть I. О родившихся.

| № | | Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія. | Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. | | Гдѣ родился. | Состояніе отца, имена отца и матери. | Кто родился и какое ему или ей дано имя. |
|---------|---------|---------------------------------|--------------------------------------|---------------|--|--------------------------------------|--|
| Женска. | Мужска. | | Христiанскій. | Еврейскій. | | | |
| 67 | | | мартъ 15 | м. Wisniowice | Kitajkiewicz Mejer i Gittla z d. Kitajkiewicz | дѣвочка Nesia | |

Wobec stwierdzonej konieczności uzupełnienia rocznika 1883 księgi metrykalnej o urodzonych w m. Wisniowice izraelitach w myśl okólnika Min. Spr. Wewnętrznych Nr. 72 z dnia 20. XI. 1935 r. (Dz. U. Min. Spr. Wewn. [nr. 37, prz. 496]) otwieram niniejszą księgę, uzupełniłą wpisem dokonanym pod poz. 70 20/11 1936 r.



מפר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת ה' אלפים רמ"ט למנין הוננים

211

הלק ראשון מן ילדים

211

| מספר | מי היה המורל הפורע | חודש, ויום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח | | איה נולד דרך משל בעיר וילנא | שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ן, סודר או חייט, מרים בת צבי קצב | מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה |
|------|--------------------|--|--------------|-----------------------------|--|---|
| | | למנין יוננים | למנין יהודים | | | |
| מספר | המוציא | למנין יוננים | למנין יהודים | וילנא | מרים או חייט, מרים בת צבי קצב | מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה |

1800
1811

211

Лит. А.

УССР

Управление милиции
Тернопольской области

Областная архивная служба
гражданского состояния

" " " 195 г.

№ 2055

г. Тернополь

КНИГА

Для записки родившихся Евреевъ.

Виннивецкого Общества.

Кременецкого уезда.

На 1884 годъ.

Лс

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תת"למנין היונים

הלך ראשון מן נולדים

Handwritten initials

| מספר | מי היה המוהל הפורע והה צין | חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד ב"א אלול ניטול לכ"ח | | איה נולד דרך משל בעיר וילנא | שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון ב"ן, סוחר איהויש, מרים בת צבי קצב | מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה |
|------|----------------------------|---|--------------|-----------------------------|---|---|
| | | למנין יונים | למנין יהודים | | | |

какое имя

Handwritten signature

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.

Часть I. О родившихся.

| № | Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія. | Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. | | Гдѣ родился. | Состояніе отца, имена отца и матери. | Кто родился и какое ему или ей дано имя. |
|---------|----------------------------------|--------------------------------------|------------|--------------|---|--|
| | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| Женска. | Мужска. | Имя | Мѣсяцъ | | | |
| | Ровина " Тершана " Таксера | 1 | 15 сѣн. | Вильнѣ | Александръ Сардо Корнъ Александръ и Анна Мать Оуба | Маша Энка |
| " 2 | " | 1 | 15 сѣн. | " | Александръ Сардо Вильнѣ и Анна Мать Иса | Маша Энка |
| 1 | " | 7 | 21 | " | Александръ Сардо Вильнѣ и Анна Мать Иса | Ривка Ривка |
| 2 | " | 7 | 21 | " | Александръ Сардо Вильнѣ и Анна Мать Иса | Ривка Лев |

הלק ראשון מן נולדים

| מספר | מי היה המודל הפורע | חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ה | | איה נולד דרך משל בעיר וילנא | שם האב, ותאם של הילד, ומה מעשרו ד"ט יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר אורזים, מרים בת צבי קצב | מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה |
|-------|--------------------|---|-------------|-----------------------------|---|---|
| | | למנין ימים | למנין יתרים | | | |
| נקבות | זכרים | ימים | יתרים | | | |
| 1 | מרת אהרן | 15 | 1 | האב, מרת אהרן | מרת חנה - תרפ"ו | ג' אהרן |
| | אברהם | 22 | 8 | האב, מרת אהרן | קונסט | " |
| | מרת אהרן | 15 | 1 | האב, מרת אהרן | מרת חנה - תרפ"ו | ג' אהרן |
| " 2 | " | 22 | 8 | " | קונסט | " |
| | " | 21 | 7 | " | מרת חנה - תרפ"ו | ג' אהרן |
| | " | 21 | 7 | " | מרת חנה - תרפ"ו | ג' אהרן |

חלק ראשון מן נולדים

221

| מספר | מי היה המוהל הפורע | חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח | | א"ה נולד דרך משל בעיר ווילנא | שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ, טודר או הי"ט, טרים בת צבי קצב | מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה |
|------|-----------------------|---|--------------|------------------------------|--|---|
| | | למנין יונים | למנין יהודים | | | |
| 3 | הרב אברהם טעסער | 9 | 23 | Jermine | ויליאם וויגא-וויג הילד וויטאליוס וויגא היום חנו-רבקה | בית אברהם וויגא |
| | | 16 | 1 | | | |
| 4 | " | 9 | 23 | " | אשר ויליאם בית אברהם וויטאליוס וויגא היום חנו | בית אברהם טעסער |
| | | 16 | 1 | | | |
| 3 | " | | 19 | " | אשר ויליאם הילד וויטאליוס וויגא היום חנו-רבקה | בית אברהם טעסער |
| | | | 4 | | | |

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

| № | | Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія. | Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. | | Гдѣ родился. | Состояніе отца, имена отца и матери. | Кто родился и какое ему или ей дано имя. |
|---------|---------|---------------------------------|--------------------------------------|------------|--------------|--|--|
| Женска. | Мужска. | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| 4 | " | — | 21 | 6 | Въ Вишневцѣ | Отецъ Таубен-Вольфъ Кундес Кундесуи мюцанинъ Майнъ Таубен-Слуа | Дочка Лад-Лана |
| 5 | " | — | 21 | 6 | " | Отецъ Нус-Меро Верберъ Радуболовскій мюцанинъ Майнъ Карна-Аед | Дочка Лана-Мюндер |
| 6 | " | — | 21 | 6 | " | Отецъ Нусинъ Регалъ Тарнопольскій мюцанинъ Майнъ Редер | Дочка Отецъ-Гейла |

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תת" למנין היונים

225

הקד ראשון מן נולדים

| מספר | מי היה המולד הפורע והז' צין | חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח | | איה נולד דרך משל בעיר וילנא | שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ן, סוחר או חייט, מרים בת צבי קצב | מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה |
|------|-----------------------------|---|-------------|-----------------------------|--|---|
| | | למנין יהודים | למנין יונים | | | |
| 4 | " | 21 | ב | פולנא | ישיר יאה-וואלף קינחום מילטל מיינשטאטן הייז גראדני-סאמולו | אברהם יאה-וואלף חנה-אייז |
| 5 | " | 21 | ב | " | ישיר יאה-וואלף קינחום מילטל מיינשטאטן הייז גראדני-סאמולו | אברהם יאה-וואלף חנה-אייז |
| 6 | " | 21 | ב | " | ישיר יאה-וואלף קינחום מילטל מיינשטאטן הייז גראדני-סאמולו | אברהם יאה-וואלף חנה-אייז |

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.

Часть I. О родившихся.

| № | | Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія. | Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. | | Гдѣ родился. | Состояніе отца, имена отца и матери. | Кто родился и какое ему или ей дано имя. |
|--|---------|---------------------------------|--------------------------------------|------------|--------------|---|--|
| Женска. | Мужска. | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | Дворъ швайн | | | | |
| | | Раввина | 19 | 4 | М. Шиндлеръ | Вискуп Авраамъ | Майчикъ |
| | | " | обрѣз. | | | Моше и Шей | Ласкель |
| " | 5 | Траасеръ | 27 | 11 | | Вискуп еврейскій и израильтинскій Майкъ Лейб-Штауба | |
| | | | 21 | 6 | " | Вискуп Ласкель | Майкъ |
| | | | обрѣз. | | | Траасеръ | Шиндлеръ |
| " | 6 | " | 28 | 13 | | Берлинскій и израильтинскій Майкъ Шайра | |
| <p>1884 года февраля 12 числа. Имъ предписано въ книгу записки въ имперіальную канцелярію, которая во вѣдѣніи канцеляріи въ мѣсяцъ и число не имперіальнаго. Имя канцеляріи съ имперіальнымъ и мѣсяцъ было рожденія, и число сего года. Мѣсяцъ и число и число. Ав. всего обрѣзано по 12 канцеляріи. А. Ш.</p> <p>Раввина Ш. Шиндлеръ</p> <p>Томъ Шиндлеръ. Траасеръ</p> | | | | | | | |

הלק ראשון מן נולדים

| מספר | מי היה המוהל הפרוע והא צין | | חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד ב"א אלול נימול לבית | | איה נולד דרך משל בעיר וילנא | שם האב, והאם של הילד, ומה בעשהו דים יעקב בן שמעון ב"ן, סוחר או הייש, מרים בת צבי קצב | אי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה |
|------|----------------------------|-------|---|--------------|-----------------------------|--|---|
| | זכרים | נקבות | למנין יונים | למנין יהודים | | | |
| " | 7 | " | 4 | 20 | דניאל | ישעיהו ויפא וילנא ויילא וילנא היום יום | ג' אב תתקפ"ו וילנא |
| 7 | " | " | 11 | 27 | " | ישעיהו איזעל זעירע ויילא וילנא היום יום | ג' אב תתקפ"ו וילנא |
| 8 | " | " | 11 | 27 | " | ישעיהו וילנא וילנא היום יום | ג' אב תתקפ"ו וילנא |

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.

Часть I. О родившихся.

| № | | Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія. | Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. | | Гдѣ родился. | Состояніе отца, имена отца и матери. | Кто родился и какое ему или ей дано имя. |
|---------|---------|--|--------------------------------------|-------------|--------------|--|--|
| Женска. | Мужска. | | Христіанскій. | Еврейскій. | | | |
| | | Видманъ | Фабрач | Швайн | Видманъ | Маурицъ Александръ | |
| | | " | 13 | 29 | | | |
| | | Григорій Таллеръ | апрѣл. | | | | |
| " | 8 | | 20 | 6 Гуга | | | |
| 9 | " | - | 25 | 11 Гуго | " | Аввора Сур-Ума | |
| | | 1. Швайн 2. Видманъ " Видманъ 1893 " Видманъ 1893 " Видманъ 1893 | 18 | 4 апрѣл. | | Маурицъ Суръ | |
| | | " | 25 | 11 | " | Суръ Александръ Александръ Александръ Александръ Александръ | |

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תת"למנין היונים

חלק ראשון מן נולדים

| מספר | מי היה המוהל הפורע והז עין | חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח | | איה נולד דרך משל בעיר ווילנא | שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ן, סוחר או הייט, מרים בת צבי קצב | מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה |
|------|----------------------------|---|--------------|------------------------------|--|---|
| | | למנין יונים | למנין יהודים | | | |
| 8 | הרב אברהם שניידר | 13 | 29 | דומיט | איש סוס יוני ויילנא היום רחוק | נולד אברהם איש |
| 9 | - | 25 | 11 | " | ויילנא היום קטן - שניידר | נולד אברהם שם - יוסף |
| 10 | - | 18 | 4 | " | איש יוני - שניידר ויילנא | נולד אברהם שם |
| 11 | " | 25 | 11 | " | ויילנא היום קטן | |